



**HT303SU**  
(HT303SU-A2, SH33SU-S/W)

## جهاز استقبال DVD/CD

ARABIC

الرجاء قراءة كتيب التعليمات هذا كاملاً وبإعتناء قبل تركيب أو تشغيل أو ضبط هذا المنتج.



تنبيه: يجب عدم تعريض الجهاز للماء (المنساقط أو المنثائر). وعدم وضع أية أشياء مختلفة بالسوائل كأواني الزهور، على الجهاز.

#### تنبيه بخصوص سلك الطاقة

يوصى بوضع معظم الأجهزة على دائرة مخصصة:

يعنى وجود دائرة ذات منفذ واحد والتي لا تزود سوى هذا الجهاز فقط بالطاقة وليس بها أي منافذ إضافية أو دوائر فرعية.

راجع صفحة المواصفات الواردة في دليل المالك زيادةً في التأكيد.

لا تحمل منافذ التيار بالحنائط فوق طاقتها.

منافذ التيار بالحنائط التي تتحمل فوق طاقتها، أو منافذ التيار بالحنائط أو أسلاك الاستطالة المفككة أو التالفة، أو أسلاك الطاقة البالية، عوارل الأسلاك التالفة أو المشروخة تعتبر مصادر خطر.

قد ينجم عن أي من هذه الحالات صدمة كهربية أو حرقًا.

قم على فترات منتظمة بفحص سلك الجهاز الموجود لديك وإذا اتضح من شكله أنه تالف أو فاسد. فقم بنزعه من القابس وتوقف عن استخدام الجهاز واستبدل السلك بقطعة غيار صحيحة لدى أخصائي صيانة معتمد.

احمي سلك الطاقة من سوء الاستخدام الفيزيقي أو الميكانيكي مثل تعرضه للثني أو اللي أو القرض أو غلق الباب عليه أو السير فوقه.

أعط اهتمامًا خاصًا للمقاييس ومنافذ الحائط والنقطة التي يخرج عندها السلك من الجهاز.

لفصل الطاقة من المصدر الرئيس. اسحب قابس السلك من المصدر الرئيس.

عند تركيب الجهاز. تأكد من سهولة الوصول إلى القابس.



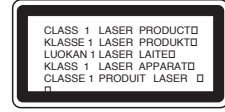
تنبيه: لتقليل خطر التعرض لصدمة كهربائية لا تنزع الغطاء (أو الجزء الخلفي) لا توجد قطع داخلية يمكن للمستخدم صيانتها عليك الاستعانة بموظفي الصيانة المختصين للقيام بالصيانة.

يهدف رمز الفلاش المضيء هذا - والحتوي على رأس سهم والموجود بداخل مثلث متساوي الأضلاع - إلى تنبيه المستخدم إلى وجود جهد كهربائي خطير بدون مادة معزولة داخل الصندوق الحاوي للمنتج. وهو ما يكفي لتشكيل خطر ينشأ عن حدوث صدمة كهربائية للأشخاص.

تهدف علامة التعجب الموجودة بداخل مثلث متساوي الأضلاع إلى تنبيه المستخدم بوجود تعليمات تشغيل وصيانة (خدمة) هامة ضمن التعليمات المرفقة مع هذا المنتج.

تحذير: لتجنب خطر حدوث حريق أو صدمة كهربائية، لا تعرض هذا الجهاز للمطر أو الرطوبة.

تنبيه: هناك خطر التعرض لإشعاع ليزر مرئي وغير مرئي عند فتح الجهاز وكسر القفل الداخلي.



تنبيه:

هذا المنتج يستخدم نظام ليزر.

لضمان الاستخدام السليم لهذا المنتج، يرجى قراءة دليل المستخدم بعناية والاحتفاظ به للرجوع إليه مستقبلاً.

إذا احتاجت الوحدة إلى الصيانة، فاتصل بمركز صيانة معتمد.

قد ينتج عن استخدام مفاتيح التحكم أو أدوات الضبط أو إجراءات غير المجددة هنا إلى التعرض لإشعاع خطير.

لتجنب التعرض المباشر للإشعاع الليزر، لا تحاول فتح الصندوق الحاوي.

حيث يخرج إشعاع ليزر مرئي عند الفتح.

لا تركز نظرك في شعاع الليزر.

ملاحظة: توجد ماركة المنتج على الجانب الخارجي للجهاز.

## دليل الإعداد السريع

### توصيل نظام مكبرات الصوت

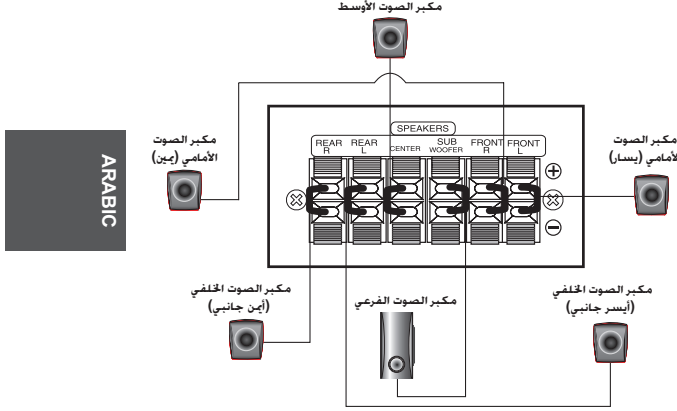
قم بتوصيل أسلاك مكبر الصوت بأطراف توصيل مكبر الصوت. للحصول على أفضل صوت جاني يمكن قم بضبط وظائف مكبرات الصوت (مثل مستوى الصوت والمسافة والخ).

#### ملاحظات:

- تأكد من مطابقة كابل مكبر الصوت مع طرف التوصيل المناسب على المكونات: الموجب (+) بالموجب (+) والسالب (-) بالسالب (-). إذا تم عكس تركيب الكبلات، فسيصدر الصوت مشوشاً مفتقداً لطيفته.
- إذا كنت تستخدم مكبرات الصوت الأمامية مع مستوى إدخال أقل قليلاً من الحد الأقصى، فقم بضبط مستوى الصوت بعناية لتجنب إخراج صوت زائد عن الحد من مكبرات الصوت.

#### تنبيه لما يلي

- تنبيه إلى التأكد من عدم وضع الأطفال أيديهم أو أي أشياء أخرى في فتحة مكبر الصوت.
- \* فتحة مكبر الصوت: عبارة عن مهر لصوت الجهير الوفير في خزانة مكبر الصوت (الصندوق الحاوي له).



### إعداد مكبر الصوت 5.1



قم بإجراء الإعدادات التالية لبرنامج فك شفرة الصوت المجسم المضمن في القناة 5.1.

1. اضغط على ENTER (إدخال) لتظهر قائمة 5.1 Speaker Setup (إعداد مكبر الصوت 5.1).
2. استخدم ◀ / ▶ لاختيار مكبر الصوت المطلوب.
3. اضبط الأوضاع باستخدام أزرار ▲ / ▼ / ◀ / ▶.
4. بعد الضبط، يمكنك الرجوع إلى القائمة السابقة من خلال الضغط على زر RETURN (رجوع).

**اختيار مكبر الصوت** اختر مكبر صوت الذي تريد ضبطه. [مكبر الصوت الأمامي (أمامي أيسر)، مكبر الصوت الأمامي (أمامي أيمن)، مكبر الصوت الأوسط (أوسط)، مكبر الصوت الفرعي (SubWoofer)] / مكبر الصوت الخلفي (خلفي أيسر) مكبر الصوت الخلفي (خلفي أيمن)]

**ملاحظة:** يتم منع بعض إعدادات مكبرات الصوت بموجب اتفاقية ترخيص Dolby Digital (دولبي ديجيتال).

**الحجم** بما أن إعدادات مكبر الصوت ثابتة، فلن يمكنك تغيير هذه الإعدادات.

**مستوى الصوت** اضغط على ▶ / ◀ لضبط مستوى الإخراج في مكبر الصوت المحدد. (-6ديسبل - 6ديسبل)

**المسافة** إذا قمت بتوصيل مكبرات الصوت إلى جهاز استقبال DVD/CD، فإن ضبط إعداد Distance (المسافة) يسمح لمكبرات الصوت بالتعرف على المدى الذي يجب أن ينتقل خلاله الصوت للوصول إلى نقطة الاستماع المحددة. ويسمح ذلك بوصول الصوت من كافة مكبرات الصوت إلى المستمع في نفس الوقت. اضغط على ▶ / ◀ لضبط المسافة لمكبر الصوت المحدد.

**الاختبار** اضغط على ▶ / ◀ لاختبار إشارات كل مكبر صوت. قم بتعديل مستوى الصوت لمطابقة مستوى صوت إشارات الاختبار المحفوظة في النظام.

الأمامي الأيسر (L) ← الأوسط ← الأمامي الأيمن (R) ← الخلفي الأيمن (R) ← الخلفي الأيسر (L) ← مكبر الصوت الفرعي

## مقدمة

### التثبيت

- 4 ما قبل الاستخدام.....
- 5 توصيل التلفزيون.....
- 5 توصيل الهوائي.....
- 5 توصيل نظام مكبرات الصوت.....
- 5 توصيل الجهاز الاختياري.....

### التشغيل

- 6 التشغيل باستخدام اللوحة الأمامية.....
- 6-8 التشغيل باستخدام وحدة التحكم عن بعد.....

### الإعداد

- 8 الإعدادات الأولية.....
- 8 التشغيل العام.....
- 8 LANGUAGE (اللغة).....
- 8 DISPLAY (شاشة العرض).....
- 8-9 الصوت.....
- 9 الفقل (الراقبة العائلية).....
- 9 أخرى.....
- 10 الضبط المسبق لمخطات الراديو.....

### تشغيل الأقراص الصوتية أو ملفات MP3/WMA/JPEG/DivX

- 10 تشغيل أحد أقراص الصوت المضغوطة أو ملف MP3/WMA.....
- 10 التشغيل المبرمج.....
- 10-11 عرض أحد ملفات JPEG.....
- 11 تشغيل أحد ملفات DivX Movie.....
- 11 الميزات الإضافية.....

### المراجع

- 12 رموز اللغات.....
- 12 رمز المنطقة.....
- 13 استكشاف الأعطال وإصلاحها.....
- 14 المواصفات.....

## ما قبل الاستخدام

### حول عرض رمز

قد يظهر ٧ على شاشة التلفزيون أثناء التشغيل ويشير إلى أن الوظيفة التي تم شرحها في دليل المالك هذا غير متاحة في قرص فيديو DVD معين.

### نبذة عن الرموز المخصصة لتعليمات

لا ينطبق القسم الذي يحتوي عنوانه على أحد الرموز التالية إلا على القرص الممثل بهذا الرمز.

DVD-V و DVD±R/RW في شكله النهائي

ACD أقراص الصوت المضغوطة

MP3 ملفات MP3

WMA ملفات WMA

JPEG ملفات JPEG

DivX ملفات DivX

### أنواع الأقراص القابلة للتشغيل

بالإضافة لذلك، يمكن لهذه الوحدة تشغيل أقراص DVD-RW و DVD+RW و CD-G و CD-R أو DVD-R التي تحتوي على عناوين صوت أو ملفات MP3 أو WMA أو JPEG أو DivX.

### ملاحظات:

- وفقًا لظروف جهاز التسجيل أو قرص CD-R/RW (أو DVD-RW، DVD+RW) نفسه، لا يمكن تشغيل بعض أقراص CD-R/RW (أو DVD-RW، DVD+RW) على هذه الوحدة.
- بالنسبة لأقراص DVD-R/RW، يدعم هذا المشغل الأقراص التي يتم إعادة الكتابة عليها في وضع الفيديو وصياغتها نهائيًا.
- إذا كان القرص يحتوي على الكثير من البيانات، فقد يستغرق الكثير من الوقت حتى يمكن قراءته في هذا المشغل عن طرازات أخرى.
- لا تتم بلصق أية أختام أو ملصقات على أي من جانبي القرص (جنب الملصق أو جانب التسجيل).
- قممصملا لخم) مظلنم ريغ لكشبر قممصمة طومغضم اصّارقمأ مدهتسنه لا (علاضلا) ي نلمؤ وأ يبلقل لكشبريـع
- ليغشئلا ي في ليلخ شودح ي في لك لئذ مبيستب حقف

### كود المنطقة

هذه الوحدة تحتوي على كود المنطقة تمت طباعته على قاعدة هذه الوحدة. لا تستطيع هذه الوحدة تشغيل سوى أقراص DVD التي عليها نفس الكود المطبوع على مؤخرة هذه الوحدة أو التي طبع عليها "ALL" (جميع الأقراص).

### ملاحظات على أكواد المنطقة

تحتوي معظم أقراص DVD على شكل كروي يوجد بداخله رقم أو أكثر يظهر بوضوح على الغطاء. لا بد أن يطابق هذا الرقم كود المنطقة الموجود على مشغل DVD الخاص بك أو سيتعذر تشغيل القرص.

العلامتان "Dolby" و "Pro Logic" والرمز "double-D" هي علامات تجارية لـ Dolby Laboratories. صنع بترخيص من معامل دولبي Dolby Laboratories. يرجى التأكد من تضمين الملاحظة المناسبة السابقة في دليل المالك.

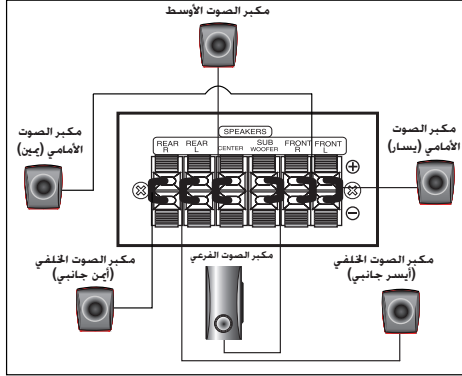
صنع بترخيص بالتوافق مع أرقام براءات الاختراع الأمريكية: 5, 451, 942 و 5 و 956 و 674 و 974 و 380 و 5 و 978 و 6 و 762 و 487 و 535 بالإضافة إلى براءات الاختراع في الولايات المتحدة وفي جميع أنحاء العالم المصدرة والتي على وشك الإصدار. DTS هي علامة تجارية مسجلة وشعارات ورموز DTS هي علامات تجارية لـ DTS, Inc. © 1996-2007 DTS, Inc. كافة الحقوق محفوظة.

عمل نسخ غير مصرح بها من مواد محمية ضد النسخ تشمل برامج الكمبيوتر والملفات والبيانات والإذاعي والتسجيلات الصوتية قد يعد انتهاكًا لحقوق النشر ويعد مخالفة جنائية. ينبغي عدم استخدام هذا الجهاز مع مثل هذه الأغراض. تحلى بالمسؤولية واحترم حقوق النشر

## التثبيت

⚠ لا تلمس السنون الداخلية للمقاييس الموجودة على اللوحة الخلفية. فقد يسبب إفراغ شحنات الكهرباء الاستاتيكية تلفًا دائمًا للوحدة.

ARABIC



### تنبيه لهما يلي

تنبيه إلى التأكيد من عدم وضع الأطفال أيديهم أو أي أشياء أخرى في \* قناة مكبر الصوت. \* قناة مكبر الصوت: عبارة عن ممر لصوت الجهير الوفير في خزانة مكبر الصوت (الصندوق الحاوي له).

### توصيل مكونات الفيديو

قم بتوصيل مقبس MONITOR الموجود بجهاز استقبال DVDV/CD بمقبس إدخال الفيديو Video IN الموجود بجهاز التلفزيون باستخدام كابل الفيديو المرفق (V).

### توصيل الهوائي

قم بتوصيل هوائي FM/AM للاستماع إلى الراديو.

- قم بتوصيل هوائي AM الدائري بموصل AM الهوائي.
- قم بتوصيل هوائي FM Wire بموصل FM الهوائي.

### ملاحظات:

- لمنع التشويش، احتفظ بهوائي AM الدائري بعيدًا عن جهاز استقبال DVD/CD والمكونات الأخرى.
- لملء كلاً من FM وكلاً من FM في ناوهم، من دكاؤ.
- لأكمللاً ربحاً لثَقْفاً، به ظففتحا، يكلسللا FM ي ناوهم ليصوتو دعب.

### توصيل نظام مكبرات الصوت

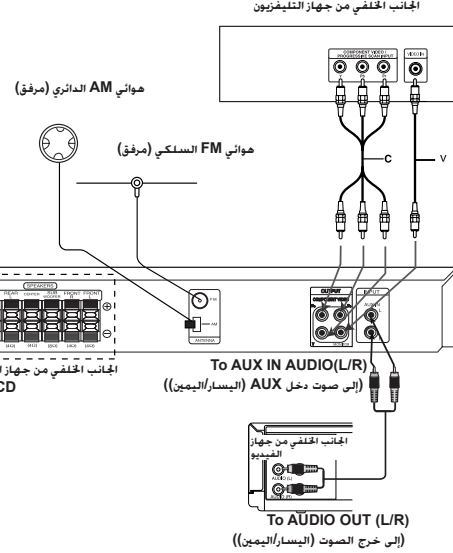
قم بتوصيل أسلاك مكبر الصوت بأطراف توصيل مكبر الصوت. للحصول على أفضل صوت جانبي ممكن، قم بضبط وظائف مكبرات الصوت (مثل مستوى الصوت والمسافة والخ).

### ملاحظات:

- تأكد من مطابقة كابل مكبر الصوت مع طرف التوصيل المناسب على المكونات: الموجب (+) بالموجب (+) والسالب (-) بالسالب (-). إذا تم عكس تركيب الكبلات، فسيصدر الصوت مشوّشاً مفتقداً لطيفته.
- إذا كنت تستخدم مكبرات الصوت الأمامية مع مستوى إدخال أقل قليلاً من الحد الأقصى، فقم بضبط مستوى الصوت بعناية لتجنب إخراج صوت زائد عن الحد من مكبرات الصوت.

### توصيل الجهاز الاختياري

قم بتوصيل جهاز الفيديو بموصلات AUX IN (إدخال الصوت/الصورة).



### توصيل التلفزيون

قم بأحد التوصيلات التالية، وذلك وفقاً لإمكانات جهازك.

### تلميح:

- اعتماداً على جهاز التلفزيون والأجهزة الأخرى التي ترغب في استخدامها، هنالك العديد من الطرق التي يمكنك بها التوصيل بجهاز استقبال DVD/CD. استخدم إحدى التوصيلات الموضحة أدناه.
- الرجاء الرجوع إلى الكتيبات الخاصة بأجهزة التلفزيون وVCR ونظام الاستريو والأجهزة الأخرى كلها لرم الأمر للحصول على أفضل التوصيلات.

### تنبيه:

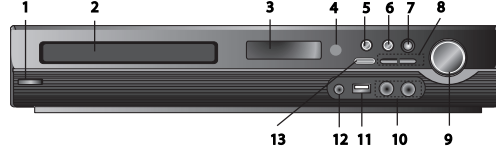
- تأكد من توصيل جهاز استقبال DVD/CD مباشرة بجهاز التلفزيون. حدد دخل AV في التلفزيون الخاص بك.
- لا تقم بتوصيل جهاز استقبال DVD/CD بجهاز التلفزيون عبر جهاز الفيديو VCR. قد يتم تشويش صورة DVD بواسطة نظام الحماية ضد النسخ.

### توصيل Component Video

قم بتوصيل مقبسي خرج مكونات الفيديو COMPONENT VIDEO OUT من جهاز استقبال DVD/CD إلى المقبسين المناظرين الموجودين بجهاز التلفزيون باستخدام كابل Y PB PR (C).

- إذا كان جهاز التلفزيون لديك يتميز بتعريف عالي أو «مجهز رقمياً»، فيمكنك استخدام ميزة خرج المسح التزايدى بجهاز استقبال DVD/CD للحصول على دقة فيديو أعلى.
- إذا لم يقبل التلفزيون ضبط الدقة الذي قمت به، تظهر صورة غير طبيعية على الشاشة. برجاء قراءة دليل المالك الخاص بالتلفزيون ثم اضبط الدقة التي يمكن أن يقبلها التلفزيون.

## التشغيل



### التشغيل باستخدام اللوحة الأمامية

1. زر الطاقة (I/O)
2. درج الأقراص
3. شاشة العرض
4. مستشعر جهاز التحكم عن بعد: نطاق تشغيل جهاز التحكم عن بعد المسافة: حوالي 23 قدم (7 م) من مقدمة مستشعر جهاز التحكم عن بعد الرأسي: حوالي 30 درجة في كل اتجاه من واجهة مستشعر جهاز التحكم عن بعد
5. فتح/غلق: يفتح درج الأقراص ويغلقه.
6. تشغيل/إيقاف مؤقت (II/▶)
7. VSM. اضغط على VSM لضبط الصوت الظاهري.
8. SLEEP (+/-) TUNING (توليف/تجاوز) SCAN (مسح) (◀◀/▶▶) اضغط على TUNING (+/-) (توليف) بشكل متكرر لعمل التوليف اليدوي.
9. وحدة التحكم في مستوى الصوت لضبط مستوى الصوت.
10. MIC 1/MIC 2 لتوصيل الميكروفون بـ MIC 1 أو MIC 2 أو كلا المقيسين. (6.3 مم)

- في حالة توصيل ميكروفون بالوحدة أثناء تشغيل مصدر DTS، سوف ينخفض خرج الصوت.
- دعم وظيفة MIC (الميكروفون) في وضع DVD/CD أو USB.
- وضع توصيل الميكروفون. يتم إخراج الصوت إلى كافة المكبرات ذات القنوات.
- عندما تقوم بتشغيل ملف DivX، لا يتم إدخال صوت الميكروفون.
- 11. منفذ USB قم بتوصيل منفذ USB الخاص بذاكرة USB (أو مشغل MP3 أو غيره) بمنفذ USB الموجود في مقدمة الوحدة.
- إزالة جهاز USB من الوحدة
- 1. اختر وضع وظيفة مختلف أو اضغط مرتين على إيقاف (■) في صف واحد.
- 2. قم بإزالة جهاز USB من الوحدة.

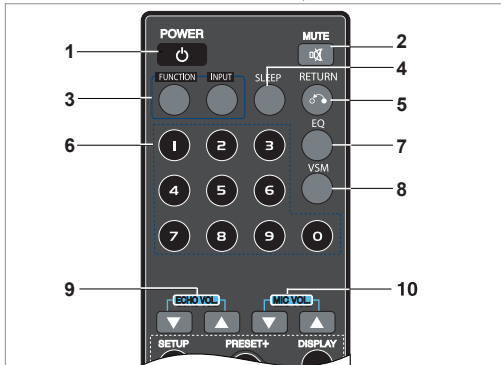
- لا تستخرج جهاز USB أثناء التشغيل.
- يمكن تشغيل ملفات الموسيقى (MP3/WMA) وملفات الصور (JPEG) وملفات الفيديو.
- لا يمكن لهذه الوحدة استخدام لوحة توصيل USB.
- بطاقات الذاكرة الموصى بها.
- بطاقات الذاكرة الموصى بها.
- Compact Flash Card (CFC), Micro Drive (MD), Smart Media Card (SMC), Memory Stick (MS), Secure Digital Card (SD), Multimedia Card (MMC), Memory Stick Pro (MS-Pro)
- تتوافق مع: FAT16, FAT32
- لا تستخدم سوى بطاقات الذاكرة الموصى بها.
- لا يتم دعم الأجهزة التي تتطلب تثبيت برنامج إضافي عندما تقوم بتوصيل الوحدة بجهاز كمبيوتر.
- في حالة محرك القرص الصلب USB، تأكد من توصيل سلك الطاقة الإضافي بمحرك القرص الصلب USB من أجل الحصول على تشغيل لائق.
- يتم دعم ما يصل إلى قسمين أساسيين في محرك الأقراص.
- إذا كان محرك جهاز USB اثنين أو أكثر فسيتم عرض مجلد المحرك على الشاشة.
- إذا أردت الانتقال إلى القائمة الأولية بعد أن تختار مجلدًا، فاضغط RETURN (رجوع).
- لا يتم دعم الكاميرات الرقمية والهواتف الجواله.
- يتم دعم USB 1.0/ USB 2.0 في USB المشغل. إذا ما تم تشغيله بنفس السرعة مثل (USB 1.1).

### 12. المنفذ. مقيس (PORT. IN) الإدخال

- استخدام جهاز محمول
- عندما تقوم بتوصيل جهاز تشغيل موسيقى محمول بالمنفذ.
- مقيس الإدخال في الجهاز باستخدام كابل الاستريو الصغير (3.5 مم) (غير مدعوم). فإنه يمكنك سماع الصوت الصادر من الجهاز المحمول عبر مكبر الصوت

### 13. (إيقاف) STOP

### التشغيل باستخدام اللوحة الأمامية



1. POWER (طاقة)
2. MUTE (كتم الصوت) اضغط على MUTE (كتم الصوت) لكتم صوت وحدتك. على سبيل المثال، يمكنك كتم صوت وحدتك للرد على الهاتف.
3. FUNCTION (الوظيفة): (DVD/CD → FM → AM)
4. INPUT (الإدخال): (USB → AUX → PORTABLE)
5. SLEEP (النسكون) يمكنك ضبط جهاز استقبال DVD/CD لينم إيقاف تشغيله تلقائيًا في وقت معين.
6. RETURN (رجوع) لمسح قائمة الإعداد.
7. SLEEP (نسكون) لضبط وقت النسكون المطلوب.
8. SLEEP (نسكون) في شاشة العرض.
9. SLEEP (نسكون) في شاشة العرض.
10. SLEEP (نسكون) في شاشة العرض.

15. ◀▶/▲▼ (يسار/يمين/أعلى/أسفل) لاختيار أحد الخيارات في القائمة.

**ENTER (إدخال)** لقبول اختيار القائمة.

**PRESET(▲/▼)** **الراديو مسبق (ضبط مسبق)** اضغط على PRESET +/- بشكل متكرر لاختيار Preset الراديو مسبقة الضبط التي تريدها.

في كل مرة تضغط فيها على هذا الزر، يقوم جهاز استقبال DVD/CD بتوليف محطة واحدة مسبقة الضبط في كل مرة.

قم بإجراء الضبط المسبق لمحطات الراديو في ذاكرة جهاز استقبال DVD/CD أولاً (انظر «الضبط المسبق لمحطات الراديو»).

**(◀/▶) TUN. (+/-)** **توليف** للتوليف اليدوي. اضغط على TUN (+/-) بشكل متكرر.

اضغط مع الاستمرار على TUN. (+/-) (توليف) على اللوحة الأمامية لحوالي ثانيتين لعمل التوليف التلقائي.

[illegible]

SLOW (بطيء) في وضع الإيقاف المؤقت. اضغط على  $\lll$  أو  $\ggg$  (X2, X4, X8)  
 SLOW (بطيء) لتحديد السرعة المطلوبة.  $\lll$  أو  $\ggg$  (1/2 و 1/4 و 1/8 و 1/16) :DVD  
 DivX (1/2 و 1/4 و 1/8 و 1/16)

17. ● (SKIP / I◀◀ ▶▶I) SKIP (تجاوز) أثناء التشغيل. اضغط على SKIP (تجاوز) (◀◀ أو ▶▶) للانتقال إلى الفصل/المسار التالي أو للرجوع إلى بداية الفصل/المسار الحالي. اضغط على SKIP (تجاوز) ◀◀ مرتين لفترة وجيزة للرجوع إلى الفصل/المسار السابق.

**18. VOLUME (+/-) (مستوى الصوت) لضبط مستوى الصوت.**

19. • **PLAY(▶) (تشغيل)** - لتشغيل قرص وملف  
- التشغيل بسرعة 1.5 **ACD WMA MP3 DVD**

يمكنك الاستمتاع بفيلم وموسيقى بشكل سريع.  
 تتيح لك سرعة 1.5 مشاهدة الصور والاستماع إلى الصوت بشكل أسرع من التشغيل  
 بسرعة عادية على القرص.

1. اضغط على الزر **PLAY** (تشغيل) أثناء التشغيل العادي.  
ستظهر الشاشة بسرعة 1.5 مع الصوت.
2. للعودة للتشغيل العادي، اضغط على **PLAY** (تشغيل).  
إذا قمت بتوصيل ميكروفون بالوحدة خلال التشغيل بسرعة 1.5، ستعود إلى السرعة العادية أو عندما لا يعمل الميكروفون المتصل بالوحدة خلال التشغيل بسرعة 1.5.

- حالة وضع FM. حدد MONO (أحادي) أو STEREO (استريو) من خلال الضغط على زر PLAY (تشغيل) في جهاز التحكم عن بعد.

• **PAUSE/STEP (II)** (إيقاف مؤقت/بطيء) أثناء التشغيل. اضغط على **II** لإيقاف التشغيل مؤقتًا. **ALL**

اضغط على **■** بشكل متكرر لتشغيل صورة بصورة. **DivX DVD**  
**STOP (■) • (إيقاف)**

20. **PROG./MEMO.** (برمجة/ ذاكرة) للوصول إلى قائمة Program (برمجة) أو إزالتها.

21. (●) REC (تسجيل) - (تسجيل USB) لإدخال تردد محطات المذياع في الموالف.

تتيح لك هذه الوظيفة تسجيل الموسيقى في جهاز تخزين USB متصل من قرص صوت مضغوط.

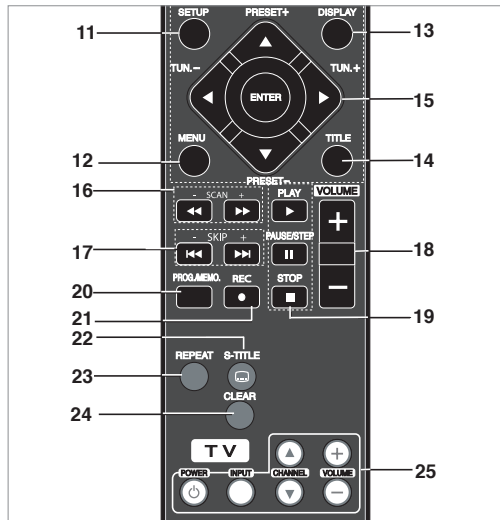
1 أدخل جهاز USB عليه مساحة كافية في منفذ USB بالوحدة

2. حدد DVD/CD للتسجيل منه من خلال الضغط على زر FUNCTION (الوظيفي) الموجود في جهاز التحكم عن بعد.

3. اضغط على (●) REC في جهاز التحكم عن بعد لبدء التسجيل.

- عندما تبدأ تسجيل USB. يظهر معدل نسبة التسجيل في شاشة العرض أثناء التسجيل.

4. يتم تخزين الملف في CD\_REC في تنسيق «TRK\_001.mp3»  
5. لإيقاف التسجيل، اضغط على STOP (إيقاف).



EQ. 7 (تأثير الموازن)

• **البوازن التلقائي:** يعمل البوازن التلقائي في ملفات MP3 فقط التي تضم معلومات Tag في وظيفة DVD و USB.

- يتم تشغيل ملف WMA على المعالج العادي بغض النظر عن معلومات Tag.  
NORMAL → NATURAL → ARABIC(اختياري) →  
(AUTO EQ ) → POP → CLASSIC → ROCK → JAZZ ..

**8. VSM** اضغط على VSM لضبط الصوت الظاهري.  
 سيممكنك الاستمتاع بصوت مجسم من خلال اختيار أحد مجالات الصوت المبرمجة مسبقاً وذلك وفقاً للبرنامج الذي تريد الاستماع إليه.  
 اضغط على زر **VSM** بشكل متكرر.

: مصدر Ch 2  
 BYPASS → VIRTUAL → ON STAGE → PLII MOVIE → PLII  
 MUSIC → PLII MTRX → BYPASS...  
 : مصدر 5.1Ch  
 BYPASS → VIRTUAL → BYPASS

9. ECHO VOL.(▼ / ▲) لضبط مستوى صدى الصوت  
10. MIC VOL.(▼ / ▲) لضبط مستوى صوت الميكروفون

- عندما تقوم بتوصيل الميكروفون، يتم إخراج الصوت إلى كافة القنوات

11. **SETUP (الإعداد)** للوصول إلى قائمة الإعداد أو حذفها

12. **MENU (القائمة)** للوصول إلى القائمة في قرص DVD.

1. اضغط على DISPLAY (شاشة العرض) حتى يمكن عرض معلومات متنوعة

على الشاشة عن القرص الذي تم تحميله.  
تباين العناصر المعروضة وفقا لنوع القرص أو حالة التشغيل.

2. يمكنك تحديد أحد العناصر عن طريق الضغط على  $\blacktriangledown$  /  $\blacktriangle$  وتعديل أو تحديد الأعداد عن طريق الضغط على  $\blacktriangleleft$  /  $\blacktriangleright$ .

14. **TITLE (العنوان)** إذا عنوان DVD الحالي يحتوي على قائمة. تظهر قائمة العنوان على الشاشة. خلاف ذلك، قد تظهر قائمة القرص.

- عنوان (المسار) - رقم العنوان (أو المسار) الحالي/ إجمالي عدد العناوين (أو المسارات).
- الفصل- رقم الفصل الحالي/ إجمالي عدد الفصول.
- الوقت- وقت التشغيل المتبقي.
- الصوت- لغة أو قناة الصوت المختارة.
- الترجمة- الترجمة المختارة.
- الزاوية- الزاوية المختارة/ إجمالي عدد الزوايا.
- الصوت- تمعد الصوت المختار.

ملاحظة: إذا لم يتم الضغط على أي زر في غضون ثوان قليلة، فستختفي شاشة العرض.

- 24. CLEAR (مسح)** لإزالة رقم المسار الموجود في قائمة البرمجة.
- 25. TV - للتحكم في جهاز التلفزيون**
- يمكن لجهاز التحكم عن بعد تشغيل جهاز استقبال DVD/CD إضافةً إلى الوظائف المحدودة لجهاز التلفزيون LG.
- اتبِ التعليمات المذكورة أدناه لتشغيل جهاز التلفزيون LG الخاص بك.
- ضبط أكواد جهاز التحكم عن بعد لجهاز التلفزيون LG.**
1. اضغط على زر POWER (TV) (الطاقة) مع الاستمرار مع الضغط على زر CHANNEL(▲/▼) (القناة ▲/▼) بشكل متكرر حتى يتم تشغيل أو إيقاف تشغيل جهاز التلفزيون.
  2. تستخدم الأزرار POWER (TV) (الطاقة) و CHANNEL(▲/▼) (القناة ▲/▼) و VOLUME (+/-) (مستوى الصوت) و INPUT (إدخال) (القناة ▲/▼) (مستوى الصوت) لتشغيل جهاز تلفزيون LG.
- ملاحظة:** إذا لم يقم جهاز التحكم عن بعد بتشغيل جهاز التلفزيون الخاص بك. فحاول استخدام الكود الآخر أو استخدم جهاز التحكم عن بعد الأصلي الوارد مع جهاز التلفزيون LG. (LG و Gold Star)
- نظراً لاختلاف الأكواد التي يستخدمها المصنعون لا تضمن شركتنا أن جهاز التحكم عن بعد سوف يقوم بتشغيل كل طرز لتلفزيونات LG.

**تسجيل مصدر قرص الصوت المضغوط في USB**

تسجيل مسار واحد؛ في حالة تشغيل تسجيل USB أثناء تشغيل القرص المضغوط. سوف يتم تسجيل المسار الوحيد في USB.

تسجيل المسار بالكامل؛ في حالة الضغط على زر USB Rec. (تسجيل USB) عند إيقاف القرص المضغوط. سوف يتم تسجيل المسار بالكامل.

تسجيل قائمة البرمجة؛ يتم التسجيل عبر USB بعد تحديد المسارات بالضغط على زر PROG./MEMO. (برمجة/ذاكرة) إذا كنت تريد تسجيل المسارات التي تريدها.

- 22. SUBTITLE (الترجمة) DivX DVD**
- أثناء التشغيل. اضغط على S-TITLE (الترجمة) بصورة متكررة لاختيار لغة الترجمة المطلوبة.
- 23. REPEAT (تكرار)** أثناء القراءة. اضغط على REPEAT (تكرار) بصفة متكررة لاختيار وضع التكرار المطلوب. أقراص فيديو DVD: فصل/عنوان/إيقاف تشغيل. قرص صوت مضغوط. أقراص DivX/MP3/WMA: مسار/الكل/إيقاف تشغيل.

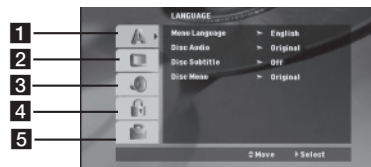
## الإعداد

### الإعدادات الأولى

عن طريق استخدام قائمة Setup (الإعداد). يمكنك إجراء العديد من التعديلات على العناصر مثل الصورة والصوت.

كما يمكنك ضبط لغة للترجمة وقائمة Setup (الإعداد) من بين أشياء أخرى.

للحصول على التفاصيل الخاصة بكل عنصر في قائمة Setup. انظر صفحات 8 إلى 9.



- 1 LANGUAGE (اللغة) - MENU LANGUAGE (لغة القائمة) / DISC AUDIO (قرص الصوت) / SUBTITLE (الترجمة) / MENU (القائمة)**
- 2 DISPLAY (الشاشة) - TV ASPECT (نسبة عرض جهاز التلفزيون إلى ارتفاعه) / DISPLAY MODE (وضع شاشة العرض) / PROGRESSIVE SCAN (المسح الترايدي)**
- 3 AUDIO (الصوت) - 5.1 SPEAKER SETUP (إعداد مكبر الصوت 5.1) / DRC (DYNAMIC RANGE CONTROL) (التحكم في النطاق الديناميكي) / VOCAL (فوكال) / SEMI KARAOKE (الترجمة الأبجدية) / LOCK (PARENTAL CONTROL) (الرقابة العائلية) - RATING (التصنيف) / PASSWORD (كلمة المرور) - AREA CODE (كود المنطقة)**
- 4 OTHERS (أخرى) - PBC (التحكم في التشغيل) / DIVX(R) VOD (فيديو حسب الطلب) / REC BITRATE (تسجيل معدل وحدات البت)**

للعرض والخروج من القائمة:

اضغط على SETUP (إعداد) لعرض القائمة.

سنؤدي صفحة ثانية على SETUP إلى العودة بك إلى الشاشة الأولى.

للانتقال إلى المستوى التالي: اضغط على ► الموجود في جهاز التحكم عن بعد.

للمرجع إلى المستوى السابق: اضغط ◀ الموجود في جهاز التحكم عن بعد.

### التشغيل العام

1. اضغط على [SETUP] (إعداد). تظهر قائمة Setup (إعداد).
2. استخدم ▲ / ▼ لتحديد الخيار المطلوب. ثم اضغط على ENTER (إدخال) لتأكيد الخيار. ستعرض الشاشة الإعداد الحالي للعنصر المحدد. بالإضافة إلى إعداد (إعدادات) بديلة.
3. استخدم ▲ / ▼ لتحديد الخيار الثاني المرغوب ثم اضغط ► للانتقال إلى المستوى الثالث.
4. استخدم ▲ / ▼ لتحديد الإعداد المطلوب. ثم اضغط على ENTER (إدخال) لتأكيد الخيار. تتطلب بعض العناصر القيام بخطوات إضافية.
5. اضغط على SETUP (إعداد) أو PLAY (تشغيل) للخروج من قائمة Setup (إعداد).

### LANGUAGE (اللغة)

**Menu Language (لغة القائمة):** لتحديد لغة لقائمة Setup والعرض على الشاشة.

**Disc Audio (قرص الصوت) / Subtitle (الترجمة) / Menu (القائمة)**

يحدد اللغة التي تفضلها في المسار الصوتي (صوت القرص) والترجمة وقائمة القرص.



3. اضغط الأوضاع باستخدام أزرار **▶ / ◀ / ▼ / ▲**.
4. بعد الضبط. يمكنك الرجوع إلى القائمة السابقة من خلال الضغط على زر RETURN (رجوع).
- اختيار مكبر الصوت**  
اختر مكبر صوت الذي تريد ضبطه.  
[مكبر الصوت الأمامي (أمامي أيسر). مكبر الصوت الأمامي (أمامي أيمن). مكبر الصوت الأوسط (أوسط). مكبر الصوت الفرعي (SubWoofer)]/ مكبر الصوت الخلفي (خلفي أيسر) مكبر الصوت الخلفي (خلفي أيمن)]
- ملاحظة:**  
يتم منع بعض إعدادات مكبرات الصوت بموجب اتفاقية ترخيص Dolby Digital (دولبي ديجيتال).
- الحجم**  
بما أن إعدادات مكبر الصوت ثابتة، فلن يمكنك تغيير هذه الإعدادات.
- مستوى الصوت**  
اضغط على **▶ / ◀** لضبط مستوى الإخراج في مكبر الصوت المحدد. (-6dBيسل - 6dBيسل)
- المسافة**  
إذا قمت بتوصيل مكبرات الصوت إلى جهاز استقبال DVD/CD، فإن ضبط إعداد Distance (المسافة) يسمح لمكبرات الصوت بالتعرف على المدى الذي يجب أن ينتقل خلاله الصوت للوصول إلى نقطة الاستماع المحددة.  
ويسمح ذلك بوصول الصوت من كافة مكبرات الصوت إلى المستمع في نفس الوقت. اضغط على **▶ / ◀** لضبط المسافة لمكبر الصوت المحدد.
- الاختيار**  
اضغط على **▶ / ◀** لاختيار إشارات كل مكبر صوت. قم بتعديل مستوى الصوت لمطابقة مستوى صوت إشارات الاختيار المحفوظة في النظام.  
الأمامي الأيسر (L) ◀ الأوسط ◀ الأمامي الأيمن (R) ◀  
الخلفي الأيمن (R) ◀ الخلفي الأيسر (L) ◀ مكبر الصوت الفرعي
- DRC (التحكم في النطاق الديناميكي)**  
توضيح الصوت عند خفض مستوى الصوت (تقنية Dolby Digital فقط). اضغطه على [On] (تشغيل) للحصول على هذا التأثير.
- Vocal (فوكال)**  
قم بضبط Vocal (فوكال) على [On] (تشغيل) عند تشغيل قرص karaoke متعدد القنوات. ستندمج قنوات karaoke في القرص داخل صوت الاستريو الطبيعي.
- Semi Karaoke**  
عند الانتهاء من الفصل/العنوان/ المسار بالكامل. تعرض هذه الوظيفة النوتة الموسيقية على الشاشة مصحوبة باستعراض موسيقي.
- On (تشغيل):** قم بتشغيل وظيفة «Semi Karaoke». عند الانتهاء من الغناء ستظهر النوتة الموسيقية على الشاشة.
- Off (إيقاف تشغيل):** قم بإيقاف تشغيل وظيفة «Semi Karaoke». لا يتم عرض الاستعراض الموسيقي والنوتة الموسيقية على الشاشة
- الأقراص المتاحة لوظيفة Semi Karaoke:
- أقراص DVD
- أقراص DVD Karaoke
- ملاحظة**
- تعمل هذه الوظيفة في وضع DVD/CD.
- تتوافر وظيفةSemi Karaoke فقط عند توصيل ميكروفون.
- عندما تقوم بمشاهدة الأفلام قم «بإيقاف تشغيل» Semi Karaoke في قائمة SETUP (إعداد) وتمتع به بدون توصيل ميكروفون إذا ظهر الصوت المرتفع أو مجموعة النقاط أثناء تغيير الفصل.
- في حال كان طول الفصل على القرص لا يتجاوز دقيقة واحدة، فلن يظهر التسجيل على شاشة العرض.
- القفل (المراقبة العائلية)**  
**التصنيف**  
يعوق تشغيل أقراص DVD المصنفة وفقاً لمحتوياتها. لم يتم تصنيف جميع الأقراص.
1. اختر Rating (تصنيف) في قائمة Lock (القفل) ثم اضغط على **▶**.
2. للوصول إلى خيارات Lock (القفل). يجب عليك إدخال كلمة المرور التي قمت بإنشائها. إذا لم تكن قد أدخلت كلمة المرور إلى الآن، فأنت مطالب بإجراء ذلك. أدخل كلمة المرور واضغط على Enter (إدخال). أدخلها مرة أخرى واضغط على Enter (إدخال) للتأكد من صحتها. إذا ارتكبت خطأ قبل الضغط على ENTER (إدخال). فاضغط على CLEAR (مسح).
3. حدد تصنيفاً من 1 إلى 8 باستخدام زري **▼ / ▲**.
- التصنيف من 1-8:** يحتوي التصنيف واحد (1) على أكثر القيود ويغل التصنيف ثمانية (8) أقل القيود.
- إلغاء القفل :** إذا حددت unlock (إلغاء القفل). فلن تنشيط ميزة الرقابة العائلية ويتم تشغيل القرص بالكامل.
4. ضغط على ENTER (إدخال) لتأكيد اختيارك للتصنيف. ثم اضغط على SETUP (إعداد) للخروج من القائمة.
- كلمة المرور**  
يمكنك إدخال كلمة المرور أو تغييرها.
1. حدد Password (كلمة المرور) على قائمة Lock (القفل) ثم اضغط على **▶**.
2. اتبع الخطوة 2 كما هو موضح فيما سبق (التصنيف).
- لتغيير كلمة المرور اضغط على ENTER (إدخال) عند تمييز الخيار "Change" (تغيير). أدخل كلمة المرور واضغط على Enter (إدخال). أدخلها مرة أخرى واضغط على Enter (إدخال) للتأكد من صحتها.
3. اضغط على SETUP (إعداد) للخروج من القائمة.
- في حالة نسيان كلمة المرور**  
إذا نسيت كلمة المرور، يمكنك مسحها باتباع الخطوات التالية:
1. اضغط على SETUP (إعداد) لعرض قائمة Setup (الإعداد).
2. أدخل العدد المكون من 6 أرقام «210499» واضغط على ENTER (إدخال). ثم مسح كلمة المرور.
- Area Code (كود المنطقة)**  
أدخل كود المنطقة حيث تم استخدام المعايير الخاصة بها لتصنيف قرص الفيديو DVD. وذلك استناداً إلى القائمة الموجودة في صفحة 12.
1. حدد "Area Code" (كود المنطقة) على قائمة Lock (القفل) ثم اضغط على **▶**.
2. اتبع الخطوة 2 كما هو موضح في الفقرة السابقة (التصنيف).
3. حدد الحرف الأول باستخدام زري **▼ / ▲**.
4. اضغط على **▶** وحدد الحرف الثاني باستخدام زري **▼ / ▲**.
5. اضغط على ENTER (إدخال) لتأكيد اختيارك لكود المنطقة.
- أخرى**  
**خاصية PBC (التحكم في القراءة) -** توفر هذه الخاصية ميزات ملاحاة خاصة والتي تتوفر في بعض الأقراص. اختر [On] (تشغيل) لاستخدام هذه الخاصية.
- تسجيل DivX(R) VOD**  
نوفر لك كود تسجيلDivX® VOD (الفيديو حسب الطلب) الذي يتيح لك استئجار وشراء أجهزة الفيديو القائمة على خدمة الفيديو حسب الطلب DivX® VOD. لمزيد من المعلومات، قم بزيارة [www.divx.com/vod](http://www.divx.com/vod).
1. حدد خيار "DivX(R) VOD" ثم اضغط على **▶**.
2. اضغط على ENTER (إدخال) أثناء تحديد "Select" (خديد) وسيظهر كود التسجيل. استخدم كود التسجيل لشراء أو استئجار الفيديو من خدمة DivX® VOD الموجودة على موقع [www.divx.com/vod](http://www.divx.com/vod). اتبع التعليمات وقم بتنزيل الفيديو على أحد الأقراص لتشغيله على هذه الوحدة.
3. اضغط ENTER (إدخال) للخروج.
- ملاحظة:** يمكنك تشغيل جميع عروض الفيديو التي تم تنزيلها من خدمة DivX® VOD فقط على هذه الوحدة.
- تسجيل معدل وحدات البت:** قم بضبط تسجيل معدل وحدات البت في USB على 96 كيلو بت/ثانية أو 128 كيلو بت/ثانية (انظر صفحة 8)


## الضبط المسبق لمحطات الراديو

- يمكنك ضبط 50 محطة مسبقًا على FM و (MW) AM.
- قبل إجراء التوليف، تأكد أنك قمت بخفض مستوى الصوت.
1. اضغط على **FUNCTION** (وظيفة) الموجود على جهاز التحكم عن بعد حتى يظهر FM أو (MW) AM على شاشة العرض.
  2. وسيتغير بعد ذلك كل من FM و (MW) AM بالتبادل في كل مرة تضغط فيها على **FUNCTION** (الوظيفة).
  3. اضغط مع الاستمرار على TUN. (+/-) (توليف) لمدة حوالي ثانيتين حتى يبدأ مؤشر التردد في التغير، ثم قم بتحريره.
  4. يتوقف البحث عن القنوات عند توليف جهاز استقبال DVD/CD لمحطة راديو. اضغط على PROG./MEMO. (برمجة/ذاكرة) الموجود في جهاز التحكم عن بعد. سيومض الرقم الذي تم ضبطه مسبقًا في شاشة العرض.
  5. اضغط على PRESET +/- (الضبط المسبق) في جهاز التحكم عن بعد لتحديد الرقم المضبوط مسبقًا الذي تريده.
  6. اضغط على PROG./MEMO (برمجة/ذاكرة) على جهاز التحكم عن بعد مرة أخرى. يتم تخزين المحطة.
7. كرر الخطوات من 3 إلى 6 لتخزين المحطات الأخرى.
- توليف محطة ذات إشارة ضعيفة**
- اضغط على TUN. (+/-) (توليف) بشكل متكرر في الخطوة 3 لتوليف المحطة يدويًا.
- لمسح كافة محطات الراديو المخزنة**
- اضغط مع الاستمرار على PROG./MEMO (برمجة/ذاكرة) (ذاكرة) لمدة حوالي ثانيتين وعندها تظهر «ERASE ALL» (محو) على شاشة العرض. ثم اضغط على PROG./MEMO (برمجة/ذاكرة) مرة ثانية، فيتم مسح محطات الراديو.
- \* إذا قمت بغير عمد بالدخول إلى وضع «ERASE ALL» (محو) وكنت لا ترغب في مسح الذاكرة، فلا تضغط على أي مفتاح. بعد ثواني قليلة، ستختفي «ERASE ALL» (محو) وتنتقل إلى الوضع العادي.
- ملاحظة:**
- إذا تم إدخال جميع المحطات، فستظهر الرسالة FULL (مكتمل) في شاشة العرض للحظة. ثم يومض أحد أرقام الضبط المسبق. اتبع الخطوات 5-6 كما هو وارد أعلاه.
- لتغيير رقم الضبط المسبق، اتبع الخطوات 5-6 كما هو وارد أعلاه.


## تشغيل الأقراص الصوتية أو ملفات MP3/WMA/JPEG/DivX

2. اضغط على REPEAT (تكرار) لتحديد وضع التكرار المطلوب.
  - TRACK (مسار): لتكرار المسار الحالي
  - ALL (الكل): لتكرار جميع المسارات الموجودة على القائمة المبرمجة.
  - Off (إيقاف تشغيل): (لا يوجد عرض): لا يتم التشغيل بشكل متكرر.
- مسح أحد المسارات من قائمة "Program" (برمجة)**
1. استخدم ▼ ▲ لاختيار المسار الذي ترغب في حذفه من قائمة Program (برمجة).
  2. اضغط على CLEAR (مسح). كرر هذه الخطوات لمسح مزيد من المسارات الموجودة على القائمة.
- مسح قائمة برمجة بالكامل**
- اضغط على PROG./MEMO (برمجة/ذاكرة). ثم سيظهر الرمز " ".
- استخدم ▼ / ▲ لاختيار رمز "Clear All" (مسح الكل). ثم اضغط على ENTER (إدخال).
- ملاحظة:**
- يتم أيضًا مسح البرامج عند إزالة القرص.
  - أثناء التشغيل، لا يتم دعم التجاوز التلقائي.

### عرض أحد ملفات JPEG

- يمكن لهذه الوحدة تشغيل أقراص تحتوي على ملفات JPEG.
- قبل تشغيل تسجيلات JPEG، اقرأ الملاحظات حول تسجيلات JPEG، صفحة 14.
1. أدخل قرصًا وأغلق الدرج. تظهر القائمة PHOTO (صورة) على شاشة التلفزيون.
  2. اضغط على ▼ / ▲ لتحديد مجلد. ثم اضغط على ENTER (إدخال).
- تظهر قائمة الملفات الموجودة في المجلد.
- إذا كنت في قائمة ملف وتريد الرجوع إلى قائمة Folder (المجلد) السابقة، استخدم أزرار ▼ / ▲ الموجودة على جهاز التحكم عن بعد لتمييز  واضغط على ENTER (إدخال).
3. إذا كنت تريد عرض ملف معين، اضغط على ▼ / ▲ لتمييز ملف واضغط على ENTER (إدخال) أو PLAY (تشغيل).
- أثناء عرض ملف، يمكنك الضغط على STOP (إيقاف) للانتقال إلى القائمة السابقة (قائمة JPEG).

#### تلميحات:

- توجد أربعة خيارات لـ Slide Speed (سرعة الشرائح) % : < (بطيئة)، << (Normal) (عادية)، >> (Fast) (سريعة)
- استخدم ▶ / ◀ / ▼ / ▲ لتحديد السرعة.
- ثم استخدم ▶ / ◀ لتحديد الخيار الذي ترغب في استخدامه، ثم اضغط على ENTER (إدخال).
- Slide Show (عرض الشرائح) :** استخدم ▶ ◀ ◂ ▸ ▲ لتمييز  (Slide Show) (عرض الشرائح). ثم اضغط على ENTER (إدخال).
- مُتَبَلِّثًا ةبوصلا**
1. اضغط على PAUSE/STEP (إيقاف مؤقت/خطوة) أثناء عرض الشرائح. سينتقل جهاز استقبال DVD/CD الآن إلى وضع PAUSE (إيقاف مؤقت).
  2. للرجوع إلى عرض الشرائح، اضغط على PLAY (تشغيل) أو PAUSE/STEP (إيقاف مؤقت/خطوة) مرة أخرى.

### تشغيل أحد أقراص الصوت المضغوطة أو ملف MP3/WMA

يمكن لهذه الوحدة تشغيل أقراص الصوت المضغوطة أو ملفات MP3/WMA.

#### MP3/WMA / أقراص الصوت المضغوطة

فور قيامك بإدخال أحد ملفات MP3/WMA files لتسجيل قرص صوت مضغوط، تظهر قائمة على شاشة التلفزيون. اضغط على ▼ / ▲ لتحديد مسار/ملف ثم اضغط PLAY (تشغيل) أو ENTER (إدخال). وعندها يبدأ التشغيل.

يمكنك استخدام وظائف تشغيل متنوعة. راجع صفحة 6 و7 و8.

#### ID3 TAG (علامة ID3)

- عند تشغيل ملف يحتوي على معلومات مثل عناوين المسار، يمكن مشاهدة المعلومات بالضغط على DISPLAY (عرض).
  - SONG (الأغنية)، Artist (الفنان) و Album (الألبوم) و Genre (النوع) و Comment (التعليق)
- سيتم تشغيل ID3 Tag في ملف MP3.

#### تلميحات:

- اضغط على MENU (قائمة) للانتقال إلى الصفحة التالية.
- يمكنك التبديل بين MP3/WMA و JPEG على أحد الأقراص المضغوطة التي بها MP3/WMA.
- اضغط على TITLE (العنوان) و MUSIC (موسيقى) أو PHOTO (صورة) الموجودة في أعلى القائمة التي تم تحديدها.
- يتم ضبط الموازن التلقائي على ملف WMA/ MP3 في وظيفة DVD/CD، USB.

### التشغيل المبرمج

تتيح لك ميزة البرنامج إمكانية تخزين مساراتك المفضلة من أي قرص في ذاكرة جهاز الاستقبال. يمكن أن يحتوي البرنامج على 30 مسار.

1. أدخل قرص. قرص الصوت المضغوط أو أقراص MP3/WMA:
  2. اختر مسارًا على (القائمة). ثم اضغط PROG./MEMO (برمجة/ذاكرة) يظهر رمز " " على شاشة العرض. ثم اضغط ENTER (إدخال) لوضع المسار المختار على قائمة "Program" (برمجة).
- كرر هذه الخطوات لوضع مسارات إضافية في القائمة.
3. حدد المسار الذي ترغب في بدء تشغيله على قائمة "Program" (برمجة).
- اضغط على MENU (قائمة) للانتقال إلى الصفحة التالية.
4. اضغط على PLAY (تشغيل) أو ENTER (إدخال) للبدء. يبدأ التشغيل بالترتيب الذي برمجته المسارات. يتوقف التشغيل بعد تشغيل كافة المسارات الموجودة على قائمة «Program» (برمجة) لمرة واحدة.
  5. لاستئناف التشغيل العادي من التشغيل المبرمج، حدد مسارًا من قائمة AUDIO CD (قرص الصوت المضغوط) (أو MP3/WMA). ثم اضغط على PLAY (تشغيل).

### تكرار المسارات المبرمجة

1. اضغط على REPEAT (تكرار) عند تشغيل قرص. وعندها يظهر رمز التكرار.



## المراجع

### رموز اللغات

استخدم هذه القائمة لإدخال اللغة المطلوبة للإعدادات الأولية التالية: صوت القرص، لغة ترجمة أفلام القرص، قائمة القرص.

اللغة	الرمز	اللغة	الرمز	اللغة	الرمز	اللغة	الرمز
الأبخازانية	6566	الفيجية	7074	البنجابية	7678	السنگالية	8373
الأفاريزية	6565	الفنلندية	7073	البشتوانية	7684	السلفوقانية	8375
الأفريكانية	6570	الفرنسية	7082	المقدونية	7775	السلفوقانية	8376
الألبانية	8381	الفرنزيسية	7089	المالاجيزية	7771	الصومالية	8379
الأمهارية	6577	الغاليشية	7176	الماليزية	7783	الإسمانية	6983
العربية	6582	المجرية	7565	المالاية	7776	السودانية	8385
الأرمينية	7289	الألمانية	6869	المالطية	7784	السواحيلية	8387
الأساميزية	6583	اليونانية	6976	الماروية	7773	السويد	8386
الأجرية	6588	الجرمنلندية	7576	المارانية	7782	تاجالوج	8476
الأزبيجانية	6590	الغوارانية	7178	المولدفينية	7779	الطاجكية	8471
البشكيرية	6665	الموچارانية	7185	المغربية	7778	التاميلية	8465
الباسكية	6985	الهواسا	7265	المورانية	7865	التاغرية	8484
البنغالية	6678	العبرية	7387	النيبالية	7869	التيلوجية	8469
البهاتينية	6890	الهندية	7273	الترونجية	7879	التايلاندية	8472
البهارية	6672	أجرية	7285	الأوربة	7982	البنينية	6679
البريطونية	6682	الأسسلندية	7383	البنجابية	8065	التيجرينية	8473
البلفارية	6671	الإندونيسية	7378	الباشتو	8083	التوكلية	8479
البورمية	7789	إنترلينجوا	7365	الفارسية	7065	التركية	8482
البيلاروسية	6669	الأيرلندية	7165	المولندية	8076	التركمانية	8475
الكمبودية	7577	الإيطالية	7384	البرتغالية	8084	النوي	8487
الكتالانية	6765	اليابانية	7465	كوتشيشية	8185	الأوكرانية	8575
الصينية	9072	الجابانية	7487	رايشو زماونس	8277	الأوردية	8582
الكورسيكانية	6779	كندا	7578	الرومانية	8279	الأوزبكستانية	8590
الكرواتية	7282	الكشميرية	7583	الروسية	8285	الفينشامية	8673
التشيكية	6783	الكاراخجية	7575	سامون	8377	الفولايوكية	8679
الدانركية	6865	الكيرغيزية	7589	الساسسكورتية	8365	البولندية	6789
الهولندية	7876	الكورية	7579	الأسكتلندية الغالية	7168	الولوفية	8779
الإنجليزية	6978	الكردية	7585	السويد	8382	الهواسا	8872
اسيرانتو	6979	الليتوانية	7679	الصرب-كرواتية	8372	البيدية	7473
الاستونية	6984	اللاتينية	7665	الصومالية	8378	اليوروية	8979
الفاروسية	7079	اللاتيفية	7686	السندية	8368	الزولية	9085

### رمز المنطقة

اختر رمز المنطقة من هذه القائمة.

الدولة	المنطقة	الدولة	المنطقة	الدولة	المنطقة	الدولة	المنطقة
أفغانستان	AF	أنجويبا	ET	ماليزيا	MY	السعودية	SA
الأرجنتين	AR	فيجي	FJ	المالديف	MV	السنگال	SN
أستراليا	AU	فنلندا	FI	ميكسيكو	MX	سنغافورة	SG
النمسا	AT	فرنسا	FR	موناكو	MC	جمهورية سلوفاكيا	SK
بنجيكا	BE	ألمانيا	DE	منغوليا	MN	سلوفينيا	SI
بوتان	BT	بريطانيا العظمى	GB	المغرب	MA	أفريقيا الوسطى	ZA
بوليفيا	BO	اليونان	GR	نيجال	NP	كوريا الجنوبية	KR
البرازيل	BR	جرين لاند	GL	هولندا	NL	إسبانيا	ES
كمبوديا	KH	الجزر	HM	جزر أنتيلز بهولندا	AN	سمريلانكا	LK
كندا	CA	هونغ كونغ	HK	نيوزيلاندا	NZ	السويد	SE
تشيلي	CL	ألمجر	HU	نيجيريا	NG	سويسرا	CH
الصين	CN	الهند	IN	النرويج	NO	تايلوان	TW
كولومبيا	CO	أندوسيا	ID	عمان	OM	تايلاند	TH
الكولمغو	CG	إسرائيل	IL	باكستان	PK	تركيا	TR
كوستاريكا	CR	إيطاليا	IT	بناما	PA	أوغندا	UG
كرواتيا	HR	جامايكا	JM	باراجواي	PY	أوكرانيا	UA
جمهورية التشيك	CZ	اليابان	JP	الفلبين	PH	الولايات المتحدة	US
الدانرك	DK	كينيا	KE	بولاندا	PL	أوروغواي	UY
الإكوادور	EC	الكويت	KW	البرتغال	PT	أوزباكستان	UZ
مصر	EG	ليبيا	LY	رومانيا	RO	فيتنام	VN
السلفادور	SV	لوكسمبورج	LU	الأخاد الروسي	RU	زيمبابوي	ZW

## استكشاف الأعطال وإصلاحها

راجع الدليل التالي لمعرفة سبب المشكلة المحتمل قبل الاتصال بمركز الخدمة.

الأعراض	السبب	الحل
لا توجد طاقة.	• تم فصل كبل التيار.	• قم بتوصيل كبل التيار بمأخذ الطاقة على الحائط.
تم تشغيل الطاقة، ولكن لا يعمل جهاز استقبال DVD/CD.	• لم يتم إدخال أي قرص.	• أدخل قرصاً. (تحقق من إضاءة مؤشر DVD أو audio CD (قرص الصوت المضغوط) على شاشة عرض DVD.
لا توجد صورة.	• جهاز التلفزيون غير معد لاستقبال إخراج إشارة قرص DVD.	• حدد وضع إدخال الفيديو المناسب على التلفزيون حتى تظهر الصورة التي يستقبلها جهاز استقبال DVD/CD على شاشة التلفزيون.
لا يوجد صوت أو لا يتم سوى سماعة صوت منخفض جداً.	• كبل الفيديو غير موصل بشكل صحيح.	• قم بتوصيل كبل الفيديو بالمقابس بإحكام.
	• تم إيقاف تشغيل جهاز التلفزيون الموصل.	• قم بتشغيل التلفزيون.
	• الجهاز المتصل بكبل الصوت غير معد لاستقبال خرج إشارة DVD.	• حدد وضع الإدخال الصحيح لجهاز استقبال الصوت حتى يمكنك سماع الصوت من جهاز استقبال DVD/CD.
	• كبلات الصوت غير موصلة بإحكام.	• قم بتوصيل كبل الصوت بالمقابس بإحكام.
	• تم إيقاف تشغيل الجهاز الموصل بكبل الصوت.	• قم بتشغيل الجهاز الموصل بكبل الصوت.
جودة صورة العرض سيئة.	• كبل الصوت الموصل تالف.	• استبدله بكبل جديد.
	• القرص متسخ.	• قم بتنظيف القرص.
	• لم يتم إدخال أي قرص.	• أدخل قرصاً. (تحقق من إضاءة مؤشر DVD أو audio CD (قرص الصوت المضغوط) على شاشة عرض DVD).
	• تم إدخال قرص غير قابل للتشغيل.	• أدخل قرصاً قابل للتشغيل. (تأكد من نوع القرص ونظام الألوان وكود المنطقة).
	• تم وضع القرص بالمقلوب.	• ضع القرص بحيث يتجه جانب التشغيل لأسفل.
لا يبدأ جهاز استقبال DVD/CD في التشغيل.	• لم يتم وضع القرص بين القرص بين الأدلة المعدة لضبط القرص.	• ضع القرص الموجود في درج الأقراص بشكل صحيح داخل الدليل.
	• القرص متسخ.	• قم بتنظيف القرص.
	• توجد قائمة على شاشة التلفزيون.	• اضغط على زر SETUP (إعداد) لإيقاف تشغيل شاشة القائمة.
	• تم ضبط مستوى التصنيف.	• قم بإلغاء وظيفة Rating (التصنيف) أو قم بتغيير مستوى التصنيف.
	• القرص متسخ.	• قم بتنظيف القرص.
يوجد صوت طنين أو تشويش	• تم توصيل مكبرات الصوت والمكونات بشكل غير صحيح.	• قم بتوصيل مكبرات الصوت والمكونات بإحكام.
	• تم وضع جهاز استقبال DVD/CD قريباً جداً من التلفزيون.	• انقل جهاز التلفزيون بعيداً عن مكونات الصوت.
	• تم وضع الهوائي أو توصيله بشكل غير صحيح.	• قم بتوصيل الهوائي بإحكام.
	• قوة إشارة المحطات ضعيفة جداً (عند التوليف باستخدام التوليف التلقائي).	• قم بضبط الهوائيات وتوصيل أحد الهوائيات الخارجية في حالة الضرورة.
	• قوة إشارة المحطات ضعيفة جداً (عند التوليف باستخدام التوليف المسبق).	• قم بتوليف المحطة يدوياً.
يتعذر توليف المحطات الإذاعية.	• لم يتم ضبط أية محطات مسبقاً أو تم مسح محطات الضبط المسبق (عند التوليف بالبحث عن محطات الضبط المسبق).	• اضبط المحطات مسبقاً (صفحة 10).
	• لم يتم توجيه جهاز التحكم عن بعد إلى أداة الاستشعار عن بعد الخاص بجهاز استقبال DVD/CD.	• وجه جهاز التحكم عن بعد إلى أداة الاستشعار عن بعد لجهاز استقبال DVD/CD.
	• جهاز التحكم عن بعد بعيد جداً عن جهاز استقبال DVD/CD.	• استخدم جهاز التحكم عن بعد في نطاق مسافة 23 قدم (7 م).
	• يوجد عائق في مسار جهاز التحكم عن بعد وجهاز استقبال DVD/CD.	• قم بإزالة هذا العائق.
	• نفاد شحنة البطاريات الموجودة في جهاز التحكم عن بعد.	• استبدل هذه البطاريات بأخرى جديدة.
شاشة عرض اللوحة الأمامية معتممة جداً.	• لم يتم عرض شيء على شاشة اللوحة الأمامية.	• اضغط على SLEEP(Dimmer) الموجود على جهاز التحكم عن بعد.

<ul style="list-style-type: none"> <li>التردد العيني: في نطاق 32 - 48 كيلو هرتز (MP3), وفي نطاق 24 - 48 كيلو هرتز (WMA)</li> <li>معدل البت: في نطاق 32 - 320 كيلو بت/ثانية (MP3), و40 - 192 كيلو بت/ثانية (WMA)</li> <li>الحد الأقصى لمعدل وحدات البت : 4 USB: ميغا بت/ثانية.الفرص المضغوط: 4 ميغا بت/ثانية. 7 DVD: ميغا بت/ثانية</li> <li>بالنسبة للأقراص المنسقة في نظام الملفات المباشر, لا يمكنك تشغيلها في هذا المشغل.</li> <li>إذا كان اسم ملف الفيلم مختلفاً عن ملف الترجمة, أثناء تشغيل ملف DivX, فقد لا يتم عرض الترجمة.</li> <li>إذا قمت بتشغيل ملف DivX مختلف عن DivXspec, فقد لا يعمل بطريقة طبيعية.</li> <li>عندما تقوم بتشغيل ملف <b>DivX</b> فقد لا يتم إدخال صوت الميكروفون.</li> </ul>	<p>يقتصر توافق قرص <b>MP3 / WMA</b> مع هذا المشغل على ما يلي:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>التردد العيني: ضمن 8 – 48 كيلو هرتز.(MP3).</li> <li>ضمن 22.05 - 48 كيلو هرتز (WMA)</li> <li>معدل البت: ضمن 8 – 320 كيلو بت/ثانية (MP3).</li> <li>32 – 256 كيلو بت/ثانية (WMA) – نسخة الدعم: إصدار 2. 7. 8. 9</li> <li>امتدادات الملفات: ".wma." / "mp3"</li> <li>تنسيق ملف القرص المضغوط: ISO9660</li> <li>يفضل استخدام برنامج Easy-CD Creator الذي يقوم بإنشاء نظام ملفات ISO 9660.</li> <li>العدد الإجمالي للحروف الخاصة باسم الملف: بحد أقصى 8 حروف (باستثناء امتدادات الملفات مثل mp3/wma)</li> <li>يجب ألا تحتوي على أحرف خاصة مثل ؟ * &gt; &lt; . الخ.</li> <li>يجب أن يكون عدد الملفات الإجمالي الموجودة على القرص أقل من 650 ملف.</li> <li>يتعذر على هذا المشغل دعم ملفات بامتدادات مثل bmp, zip ..</li> <li>بالنسبة لـ spec.out, سيتم تجاوز الملف إلى الملف التالي تلقائيًا أثناء تشغيل الملف بالترتيب.</li> </ul> <p>يجب على العملاء ملاحظة ضرورة وجود إذن لتنزيل ملفات <b>MP3/WMA</b> والموسيقى من الإنترنت, لا تمتلك شركتنا حق منح مثل هذا الإذن. يجب دائماً المطالبة بالإذن من مالك حقوق النشر.</p>
<ul style="list-style-type: none"> <li>لا يتم دعم محرك القرص الثابت الخارجي وقارئ البطاقة المتعدد والجهاز المؤمن ومشغل MP3.</li> <li>إذا قمت بتسجيل أكثر من 648 ملف على مجلد CD_REC, يتم عرض «ERROR» (خطأ) على الشاشة.</li> <li>في حالة قرص SCD و CD-G و DTS, لا يتم تشغيل USB Record (تسجيل USB).</li> <li>أثناء تسجيل USB, لا يصدر صوت الموسيقى وبعض المفاتيح باستثناء مفاتيح POWER (الطاقة) و STOP (الإيقاف) و SLEEP (السكون) لا تعمل.</li> <li>عندما تقوم باستخراج الجهاز أو إيقاف تشغيل الطاقة أثناء التسجيل, فقد يتعذر تشغيل ملف MP3 المخزن أو قد لا يكون الملف.</li> <li>قد يكون هنالك اختلاف في وقت تسجيل USB وفقاً لسرعة كتابة الجهاز</li> <li>أثناء التسجيل, يتعذر تغيير أي وظيفة أو مستوى صوت.</li> <li>عند قيامك بالضغط على الزر Rec (تسجيل) في جهاز التحكم عن بعد, تعود كل الوظائف المجهزة بوضع الصوت إلى وضع BYPASS.</li> <li>لا يمكن توصيل منفذ USB للوحدة بجهاز الكمبيوتر, لا يمكن استخدام الوحدة كجهاز تخزين.</li> <li>يتوفر تسجيل USB ضمن نطاق 20 هرتز إلى 16 كيلو هرتز.</li> </ul>	<p>يقتصر توافق قرص <b>JPEG</b> مع هذا المشغل على ما يلي:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>JPEG عادي – الحد الأقصى من وحدات البكسل من حيث العرض: 8902 بكسل</li> <li>JPEG, تزايدي – الحد الأقصى من وحدات البكسل من حيث العرض 1609 بكسل</li> <li>الحد الأقصى من الملفات: أقل من 650.</li> <li>قد لا تعمل بعض الأقراص بسبب تنسيق تسجيل مختلف أو حالة القرص.</li> <li>امتدادات الملفات: ".jpg"</li> </ul> <p>يقتصر توافق قرص <b>DivX</b> مع هذا المشغل على ما يلي:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>الدقة المتاحة: ضمن 720x576 (العرض x الارتفاع) بكسل</li> <li>اسم ملف ترجمة DivX متاح بـ 45 حرف.</li> <li>إذا كان هناك كود يتعذر التعبير عنه في ملف DivX, فقد يتم عرضه كعلامة « _ » على شاشة العرض.</li> <li>معدل الصور: أقل من 30 إطار في الثانية</li> <li>إذا لم يتم وضع بنية الفيديو والصوت الخاصة بالملفات المسجلة, فسيتم إخراج الفيديو أو الصوت.</li> <li>ملف <b>DivX</b> القابل للتشغيل: ".avi ", ".mpg ", ".mpeg ", ".divx."</li> <li>تنسيق الترجمة القابل للتشغيل: SubRip(*.srt/*.txt), SAMI(*.smi), SubStation Alpha(*.ssa/*.txt), MicroDVD(*.sub/*.txt), SubViewer 2.0(*.sub/*.*.txt), VobSub(*.sub)</li> <li>تنسيق <b>Codec</b> القابل للتشغيل: "DIVX3.xx ", "DIVX4.xx ", "DIVX5.xx ", "MP43 ", "3IVX "</li> <li>تنسيق الصوت القابل للتشغيل: " AC3 ", "DTS ", "PCM ", "MP3 ", "WMA "</li> </ul>

## المواصفات

عام		
صدر الطاقة	ارجع إلى اللوحة الخلفية للوحدة.	
استهلاك الطاقة	ارجع إلى اللوحة الخلفية للوحدة.	
الوزن الصافي	2.5 كجم	
الأبعاد الخارجية (العرض × الارتفاع × العمق)	305 x 62 x 360 م	
شروط التشغيل	درجة الحرارة:5 درجة مئوية إلى 35 درجة مئوية. حالة التشغيل: أفقي	
رطوبة التشغيل	5% إلى 85%	
امضخم الصوت		
طاقة الخرج	أمام: 45 واط + 45 واط (طاقة خرج مقدرة 30 وات. تشويه توافقي كلي 10%) الوسط*: 45 واط الصوت الجسم*: 45 واط + 45 واط (طاقة خرج مقدرة 30 وات. 4 أوم عند 1 كيلو هرتز. تشويه توافقي كلي 10 %) مكبر الصوت الفرعي*: 75 واط (طاقة خرج مقدرة 60 وات. 8 أوم عند 30 هرتز. تشويه توافقي كلي 10%)	
مكبرات الصوت		
المقاومة	SH33SU-S 4 أوم	SH33SU-W 8 أوم
الأبعاد الصافية (عرض×ارتفاع×عمق)	86 x 114 x 99 م	320 x 325 x 156 م
الوزن الصافي	0.5 كجم	3.5 كجم

هذه التصميمات والمواصفات عرضة للتغيير بدون إشعار.